A Bíróság (ötödik tanács) 2012. március 29-i ítélete – Bizottság kontra Olaszország

(C-243/10. sz. ügy)

„Tagállami kötelezettségszegés — Állami támogatások — A szardíniai szállodaipar javát szolgáló támogatások — Visszatéríttetés”

1. *Államok által nyújtott támogatások — Jogellenes támogatás visszatérítttetése — Kötelezettség — A bizottsági határozat azonnali és hatékony végrehajtásának kötelezettsége (EUMSZ 108. cikk, (2) bekezdés) (vö. 35., 36. pont)*

2. *Kötelezettségszegés megállapítása iránti kereset — A jogellenes támogatások visszatérítttetésére vonatkozó kötelezettség megszegése — Védekezési jogalapok — A végrehajtás teljes lehetetlensége (EUSZ 4. cikk, (3) bekezdés; EUMSZ 108. cikk, (2) bekezdés) (vö. 40., 41., 45., 55. pont)*

3. *Kötelezettségszegés megállapítása iránti kereset — A jogellenes támogatások visszatérítttetésére vonatkozó kötelezettség megszegése — Védekezési jogalapok — A kedvezményezettek jogos bizalma — Kizártság (EUMSZ 107. cikk és EUMSZ 108. cikk) (vö. 47. pont)*

4. *Államok által nyújtott támogatások — Jogellenes támogatás visszatérítttetése — A nemzeti jog alkalmazása — Felfüggesztésre irányuló ideiglenes intézkedések nemzeti bíróság általi elfogadása — Megengedhetőség — Feltételek — A támogatás visszatérítttetését elrendelő határozat megsemmisítése iránt a Törvényszék előtt indított kereset halasztó hatályának hiánya (659/1999 tanácsi rendelet, 14. cikk, (3) bekezdés) (vö. 48–50. pont)*

Tárgy

Tagállami kötelezettségszegés – Az 1998. évi 9. sz. regionális törvénnyel megvalósított támogatási programról és az N 272/98 C 1/04 (korábbi NN 158/03 és CP 15/2003) sz. támogatás jogellenes felhasználásáról szóló, 2008. július 2-i 2008/854/EK bizottsági határozat [az értesítés a C(2008) 2997. számú dokumentummal történt] (HL L 302., 9. o). 2., 3. és 4. cikkének való megfeleléshez szükséges valamennyi intézkedés határidőben történő meghozatalának elmulasztása.

Rendelkező rész

1) Az Olasz Köztársaság – mivel az előírt határidőn belül nem tette meg mindazokat az intézkedéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy „az 1998. évi 9. sz. regionális törvénnyel megvalósított támogatási programról és az N 272/98 C 1/04 (korábbi NN 158/03 és CP 15/2003) sz. támogatás jogellenes felhasználásáról” szóló, 2008. július 2-i 2008/854/EK bizottsági határozattal jogellenesnek és a közös piaccal összeegyeztethetetlennek nyilvánított támogatási program keretében nyújtott támogatásokat a kedvezményezettekkel visszatéríttesse – nem teljesítette az e határozat 2. és 3. cikkéből eredő kötelezettségeit.

2) A Bíróság az Olasz Köztársaságot kötelezi a költségek viselésére.